



ASSOCIATION DU PERSONNEL STAFF ASSOCIATION

EXECUTIVE COMMITTEE

At its meeting on 4 October, the Committee drew up a short list of names for nominations to the Management Board of the Staff Insurance Scheme and agreed to issue an Information Flash on the new Rules for the Scheme.

The members heard a report from the two staff representatives who had attended the Congress of the European and International Public Services Union at the Hague on 25-26 September.

The financial situation of the Kindergarten gave rise to some discussion, and there was an exchange of views on the question of an alternative site for the school and the associated costs.

The Committee made preparations for the meeting of the Staff Council on Wednesday 6 October.

COMITE EXECUTIF

Lors de sa réunion du 4 octobre le Comité a établi une liste de noms en vue des nominations au Comité de Gestion de la Caisse d'Assurances.

Deux délégués ont présenté un rapport sur le Congrès de l'Union des Services Publics Européens et Internationaux qui s'est tenu à La Haye et auquel ils avaient assisté.

La situation financière du Jardin d'Enfants a fait l'objet de discussions ainsi que le déplacement prévu de l'école.

Le Comité a préparé la réunion du Conseil du Personnel de mercredi 6 octobre.

1976 / 1977 SUBSCRIPTIONS

At the Annual General Meeting held on 8 April 1976, the personnel accepted the proposal of the Staff Council to keep the subscription rate for 1976 / 1977 at 1 o/oo of annual basic salary.

A copy of the form authorizing the Finance Division to debit your subscription directly from your salary is attached to this Bulletin. Would you please complete the form and return it to the Staff Association Secretariat before 25 October 1976.

Please remember that we shall be in a better position to safeguard the budgets and our jobs if we are all united.

COMITE PHILATELIQUE TEMPORAIRE

Edition d'une enveloppe "premier jour", revêtue du timbre commémoratif émis par les Postes françaises à l'occasion de l'inauguration du grand accélérateur européen de particules.

1. Il serait souhaitable d'utiliser l'adresse privée, et non l'adresse professionnelle.

2. Il est strictement interdit de faire oblitérer les enveloppes du CERN avec le cachet "premier jour". Le seul document officiel est celui émis

par le Comité Philatélique Temporaire du CERN, vendu par souscription.

3. L'Association du Personnel demande aux personnes intéressées, et qui peuvent consacrer une demi-journée, ou plus, à la préparation des commandes d'enveloppes, de se mettre en rapport avec le Secrétariat de l'Association, Tél. 3337 (semaine du 11 au 15 octobre 1976).

4. Des formulaires pour la commande d'enveloppes sont disponibles au Secrétariat de l'Association, Baraque Wilson, Bat. 511.

CULTURAL ACTIVITIES ACTIVITES CULTURELLES

Vous êtes invités à assister à la projection du film "CALYPSO EN ANTARCTIQUE", qui aura lieu

MERCREDI 13 OCTOBRE 1976, à 20h.00, dans l'Amphithéâtre du Bâtiment principal.

Ce film sera présenté par son auteur, notre collègue, Noël ROUSSET, qui a participé à l'expédition avec l'équipe du Commandant COUSTEAU.

Les commentaires seront donnés en français.

SPECTACLES

Heures d'ouverture du Bureau de Location de l'Association du Personnel, Baraque Wilson :

Lundi, mercredi et vendredi de 13h.30 à 15h.00.

Dates	SPECTACLE	Location
Jeudi 14 Oct Lundi 18 Oct	"LA DAMNATION DE FAUST" d'Hector Berlioz Orchestre de la Suisse Romande	A partir de lundi 11 Oct, 13h.30